ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΧΡΙΣΤΟΣ ΡΙΖΟΠΟΥΛΟΣ

ΓΡΑΦΕΙΑ - ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΑ
ΑΝΔΡ. ΜΙΧΑΛΑΚΟΠΟΥΛΟΥ 61α

ΤΗΛΕΦΩΝΑ:
Διεύθυνσις 32—02
Σύνταξις - Διαχείρισις 28—52

Η ΗΜΕΡΑ
ΠΡΩΪΝΗ ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΟΣ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΠΑΤΡΩΝ

ΠΑΤΡΑΙ
ΕΤΟΣ 6ον — ΑΡΙΘ. ΦΥΛΛΟΥ 1907
ΚΥΡΙΑΚΗ
25
ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ
1957
Τιμὴ φύλλου Δραχμὴ Μία

Η ΑΝΟΙΚΤΗ ΠΛΗΓΗ

«Ἡ ὑπόθεσις τῆς παραιτήσεως τοῦ κ. ἀντιπροέδρου τῆς κυβερνήσεως ἔχει δημιουργήσει θέμα ἠθικῆς τάξεως πελώριον. Αὐτοῦ τοῦ ζητήματος τὴν ἐκκαθάρισιν ἀξιοῦμεν ἄνευ ἀναβολῆς. Διότι ἡ σῆψις του ἔχει ἤδη ἐπικινδύνως μολύνει τὴν πολιτικὴν ἀτμόσφαιραν τῆς χώρας».

ΣΟΦΟΚΛΗΣ ΒΕΝΙΖΕΛΟΣ
(Λόγος 19 Αὐγ. εἰς Πειραιᾶ)

Καγχασμοὶ ἠκολούθησαν τὴν ἀρχικὴν ἀνακοίνωσιν τῆς κυβερνήσεως, ὅτι ὁ ἀντιπρόεδρός της κ. Ἀνδρέας Ἀποστολίδης παρητήθη «διὰ λόγους ὑγείας». Ὄχι μόνον διότι δὲν ὑπάρχει πιὸ φαρμένη συγκάλυψις πολιτικῶν ἐνεργειῶν, ἀλλὰ καὶ διότι ὁ ἴδιος ὁ παραιτηθεὶς ἐφρόντισε νὰ τὴν κουρελιάσῃ, μεταβὰς ἀμέσως μετὰ τὴν παραίτησίν του εἰς ταννυχίδα.

Καὶ ἠναγκάσθη ἡ κυβέρνησις νὰ ὁμολογήσῃ ὅτι, ἐκτὸς τῶν «λόγων ὑγείας», ὑπῆρχε καὶ κάποια διαφωνία. Ἀλλὰ τί διαφωνία; Ψιλοπράγματα. Κάποιος ὑπουργὸς ἐπέμεινε νὰ τροπολογήσῃ νομοσχέδιον, τὸ ὁποῖον εἶχε προηγουμένως ἐγκριθῆ ἀπὸ τὸν κ. ἀντιπρόεδρον, ὡς οἰκονομικὸν συντονιστήν. Δὲν ἦσαν, ὅμως, τόσον ἁπλᾶ τὰ πράγματα. Καὶ ὁ κ. Ἀποστολίδης, ὑπὸ τὴν πίεσιν τῆς Ἀντιπολιτεύσεως, ἀγωνιζομένης διὰ τὴν ἀποκατάστασιν ὑγιεινῆς πολιτικῆς ἀτμοσφαίρας, ἠναγκάσθη νὰ προσθέσῃ ὅτι ἡ παραίτησίς του δὲν ἦτο ἀποτέλεσμα μιᾶς μεμονωμένης παρεξηγήσεως, ἀλλά—ἐπὶ λέξει—«μακρᾶς συσσωρεύσεως βασικῶν διαφορῶν ἀντιλήψεως πρὸς τὴν τηρουμένην ὑπὸ ἐνίων ἐκ τῶν κ.κ. ὑπουργῶν τακτικήν».

Τότε, πλέον, ἡ κυβέρνησις, ἀφοῦ κατέρρευσεν ἡ προσπάθειά της νὰ σμικρύνῃ τὴν ὑπόθεσιν Ἀποστολίδη, ἀνέλαβε νέαν προσπάθειαν: Νὰ τὴν παραμορφώσῃ. Καὶ ἀγωνίζεται ἐπὶ ἡμέρας νὰ πείσῃ τὴν κοινὴν γνώμην ὅτι δὲν ὑπάρχει κανένα θέμα «ἠθικῆς τάξεως», δὲν ὑπάρχουν δηλ. ὑπουργοί, οἱ ὁποῖοι, ὡς ψιθυρίζεται εἰς τὸ περιβάλλον τοῦ παραιτηθέντος, κινοῦνται «χωρὶς τὴν ἐπιβαλλομένην ἀνιδιοτέλειαν», ἀλλὰ ὑπάρχει, ἁπλῶς, διαφωνία ἐπὶ ζητημάτων τακτικῆς. Καὶ «παρακαλεῖ» τὸν κ. τέως ἀντιπρόεδρον, ὁ ὁποῖος ἐξακολουθεῖ νὰ μένῃ εἰς τὴν ΕΡΕ—ἔχων, ἴσως, τοὺς λόγους του—νὰ δηλώσῃ τί εἴδους εἶναι αἱ κατηγορίαι, τὰς ὁποίας διατυπώνει ἐναντίον ὑπουργῶν: ἠθικαὶ ἢ ὑπηρεσιακαί.

Ἀλλὰ ὁ κ. Ἀποστολίδης, ὁ ὁποῖος δροσίζεται αὐτὴν τὴν στιγμὴν ἀνὰ τὰς Κυκλάδας, ἔχει δηλώσει:

> «Θὰ ὁμιλήσω ἐπ' αὐτῶν ὅταν καὶ ἂν ἡ δημοσία συζήτησις θὰ ὠφελήσῃ τὸν τόπον, ὅπως ἄλλως τε ἀνέμενα ἐπὶ πολλὰς ἡμέρας τὴν λῆξιν τῆς προθεσμίας καταθέσεως τοῦ Κυπριακοῦ, διὰ νὰ ἀνακοινώσω δημοσίᾳ τὴν παραίτησίν μου».

Καὶ αὐτὴ ἡ δήλωσίς του εἶναι βαρυσήμαντος. Πιστεύει ὁ κ. Ἀποστολίδης ὅτι ἐὰν ὁμιλήσῃ τώρα θὰ ὑπάρξῃ ζημία διὰ τὸν τόπον, ἐννοῶν, προφανῶς, ὅτι θὰ προκληθῇ κρίσις πολιτική, ἀσύμφορος εἰς τὰς παραμονὰς συζητήσεως τοῦ Κυπριακοῦ εἰς τὸν ΟΗΕ. Καὶ ὅπως δὲν ἔσπευσε νὰ ὑποβάλῃ τὴν παραίτησίν του, διὰ νὰ μὴ δυσχερανθῇ ἡ κατάθεσις τῆς προσφυγῆς εἰς τὸν ΟΗΕ, λόγῳ ἀνυπαρξίας κυβερνήσεως, ἔτσι καὶ τώρα δὲν σπεύδει νὰ ὁμιλήσῃ, φοβούμενος ὅτι ἡ μέλλουσα νὰ ἐπακολουθήσῃ κυβερνητικὴ κρίσις θὰ ἐζημίωνε τὸν ἀγῶνα τῆς Ἑλλάδος εἰς τὰ Ἡνωμένα Ἔθνη.

Εἶναι ὁλοφάνερον ὅτι ὁ κ. Ἀποστολίδης θεωρεῖ τὴν ἀποκάλυψιν τῶν αἰτίων τῆς παραιτήσεώς του ὡς βόμβαν ἱκανὴν νὰ διαλύσῃ τὴν κυβέρνησιν καὶ δι' αὐτὸ δὲν τὴν ρίπτει τώρα. Καὶ μόνον ἀπὸ αὐτὸ προκύπτει ἡ σπουδαιότης τῶν λόγων τῆς παραιτήσεώς του ἀπὸ μίαν κυβέρνησιν, ἡ ὁποία δὲν εἶναι κἂν ἀξία τοῦ ὀνόματος, διότι, ὡς ἐδήλωσεν—ἐπὶ λέξει—«ὡρισμένοι ὑπουργοὶ ἐκ συστήματος ἀδιαφοροῦν καὶ δὲν τηροῦν τὰς ἐπανειλημμένας προφορικὰς καὶ ἐγγράφους διαταγάς σας»—τὰς ἰδικάς σας διαταγάς, κύριε Καραμανλῆ, καὶ τὸ ἀνέχεσθε!

Ἐρωτᾶται, ὅμως: Ὅταν εἶναι τόσον σοβαραὶ αἱ ἐπιφυλασσόμεναι ἀποκαλύψεις τοῦ κ. τέως ἀντιπροέδρου, ὥστε ὁ ἴδιος νὰ φοβῆται ζημίαν εἰς τὸν τόπον, ἐὰν γίνουν αὐτὴν τὴν στιγμήν, λόγῳ τῆς φάσεως τοῦ Κυπριακοῦ, δὲν θὰ ἦτο ἡ χορήγησις παρατάσεως ζωῆς εἰς μίαν νοσοῦσαν καὶ ἀναρχουμένην κυβέρνησιν μεγαλυτέρα ζημία εἰς τὸν τόπον, ἀκριβῶς ἕνεκα τοῦ Κυπριακοῦ; Καὶ δὲν θὰ ὑπῆρχε φόβος εὐρυτέρας σήψεως ἐξ αἰτίας τῆς ἀνοικτῆς πληγῆς;

ΥΠΟ ΤΗΝ ΠΙΕΣΙΝ ΤΟΥ ΕΜΠΟΡΙΚΟΥ ΚΟΣΜΟΥ ΕΛΑΦΡΥΝΟΝΤΑΙ ΩΡΙΣΜΕΝΑΙ ΦΟΡΟΛΟΓΙΑΙ

Τὸ ἀφορολόγητον ἀπὸ 25 γίνεται 30 ο)ο. Χωριστὴ φορολόγησις εἰσοδημάτων τῆς συζύγου. Ἐλαφρὰ αὔξησις τοῦ ὁρίου συντηρήσεως ἀπὸ τοῦ 1958 καὶ μείωσις τῶν φόρων κληρονομιῶν καὶ προικῶν

Παραμένει ὅμως ἡ προείσπραξις τῶν μελλόντων φόρων

ΚΑΙ ΑΠΟΡΡΙΠΤΕΤΑΙ Η ΜΕΙΩΣΙΣ ΤΩΝ ΣΥΝΤΕΛΕΣΤΩΝ

ΑΘΗΝΑΙ. Ὁ ὑπουργὸς τοῦ Συντονισμοῦ κ. Χέλμης ὁμιλῶν χθὲς ἀνεφέρθη εἰς τὰ νέα φορολογικὰ μέτρα τῆς Κυβερνήσεως, εἰπὼν ὅτι κατεβλήθη εἰλικρινὴς προσπάθεια διὰ τὴν ἀνακούφισιν τῶν φορολογουμένων.

Ἀκολούθως ὁ ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν κ. Θηβαῖος προέβη εἰς μακρὰς ἀνακοινώσεις, ἀναλύων ἓν πρὸς ἓν τὰ νέα οἰκονομικὰ μέτρα τῆς Κυβερνήσεως.

Ἀπεφασίσθη ἡ αὐτοτελὴς φορολόγησις τοῦ εἰσοδήματος τῆς συζύγου. Πρὸς ἀνακούφισιν τῶν ἐργαζομένων γυναικῶν ἀπὸ τοῦ 1958 καὶ ἐφεξῆς, τὸ εἰσόδημα τῆς συζύγου τὸ ὁποῖον προέρχεται ἐκ τῆς ἀσκήσεως ἐμπορικοῦ ἢ ἐλευθερίου ἐπαγγέλματος ἢ μισθωτῶν ὑπηρεσιῶν φορολογεῖται, ἀσχέτως ποσοῦ, κεχωρισμένως ἐπ' ὀνόματι τῆς συζύγου, μετ' ἔκπτωσιν τοῦ ἐλαχίστου ὁρίου συντηρήσεως.

Σχετικῶς μὲ τὸ ἀφορολόγητον ποσὸν ἐκ τοῦ εἰσοδήματος τῶν ὑπαλλήλων, ἐργατῶν καὶ συνταξιούχων 25 ο)ο, μὴ δυνάμενον νὰ ὑπερβῇ τὰς 12.500 δρ., πρὸς περαιτέρω ἀνακούφισιν τῶν μισθοσυντηρήτων τὸ μὲν ποσοστὸν τῆς ἐκπτώσεως αὐξάνεται εἰς 30 ο)ο, τὸ δὲ ἀνώτατον ἐπιτρεπόμενον ὅριον εἰς 18.000. Ἀπεφασίσθη ὅπως τὸ ἐλάχιστον ὅριον συντηρήσεως καὶ οἰκογενειακῶν βαρῶν ἐκ 12.000 δρ. ἀπὸ τοῦ 1958 καὶ ἐφεξῆς ἐπεκταθῇ καὶ εἰς τοὺς ἐμπόρους, ἐπαγγελματίας κλπ. οἱ ὁποῖοι μέχρι σήμερον ἐτύγχανον ἐκπτώσεως 10.000 μόνον. Ἐπίσης ἀπεφασίσθη ἡ ἔκπτωσις τῶν εἰσφορῶν εἰς Ἀσφαλιστικοὺς Ὀργανισμούς, τῶν τόκων καὶ δωρεῶν εἰς τοὺς ἐμπόρους καὶ ἐπαγγελματίας ἀπὸ τοῦ 1958.

Ἐπίσης ἐφεξῆς θὰ ἐπιτρέπεται ἡ ἔκπτωσις τῶν τόκων ἀπὸ δανείων διὰ ζωτικὰς ἀνάγκας τῶν φορολογουμένων συναπτομένων.

Ὁ κ. Ὑπουργὸς περαιτέρω εἶπεν ὅτι ἐπίσης ἀπεφασίσθη ὅπως γίνωνται πρόσθετοι ἀποσβέσεις τῶν βιομηχανικῶν ἐγκαταστάσεων, ὅπως ἀπαλλαγοῦν ἐκ τῆς φορολογίας τῆς ὑπεραξίας αἱ βιομηχανικαὶ ἐγκαταστάσεις καὶ πρὸς ἐνίσχυσιν τῆς ἐξαγωγικῆς προσπαθείας παρέχεται ἡ δυνατότης εἰς τὰς ἐπιχειρήσεις αἵτινες ἐνεργοῦν ἐξαγωγάς, ὅπως ἐκπίπτωσιν ἐκ τῶν ἀκαθαρίστων ἐσόδων ἐκ τῶν πραγματοποιουμένων πωλήσεων εἰς τὴν ἀλλοδαπὴν ποσοστοῦ μέχρι 10ο)ο. Ἐπίσης ὁρίζεται τὸ ἀφορολόγητον τοῦ ἀποθεματικοῦ τῶν ἐξαγωγικῶν ἐπιχειρήσεων καὶ λαμβάνονται μέτρα διὰ τὴν συγχώνευσιν οἰκονομικῶν μονάδων.

Ἀναφερόμενος εἰς τὴν φορολογίαν τῶν Νομικῶν Προσώπων ὁ κ. Ὑπουργὸς εἶπεν ὅτι διὰ καταρτισθέντος νομοσχεδίου ἡ φορολογία εἰσοδήματος ἐπεκτείνεται καὶ εἰς τὰ Νομικὰ Πρόσωπα, ἅτινα ἐφεξῆς θὰ φορολογοῦνται διὰ τὸ σύνολον τῶν ἐκ πάσης πηγῆς ἐσόδων των, οἱ συντελεσταὶ δὲ τῆς φορολογίας ὁρίζονται ὡς ἑξῆς: Ἀνων. Ἑταιρίαι, Οἰκονομικοὶ Ὀργανισμοὶ καὶ τριτοβάθμιοι Συνεταιρισμοὶ (τοῦ Ν. 602) 35 ο)ο, λοιποὶ Συνεταιρισμοὶ καὶ Ἀνών. Ἑταιρίαι ἔχουσαι ἀντικείμενον τὴν γεωργικὴν βιομηχανίαν (εἰς τὰς ὁποίας ἡ Α.Τ.Ε. μετέχει κατὰ ποσοστὸν ἀνώτερον τοῦ 50 ο)ο, 30 ο)ο. Νομικὰ Πρόσωπα μὴ κερδοσκοπικοῦ χαρακτῆρος 20 ο)ο. Αἱ Ἀνώνυμαι Ἑταιρεῖαι δὲν θὰ ὑπάγωνται ἐφεξῆς εἰς τὸν πρόσθετον φόρον 10 ο)ο ἐπὶ τῶν μὴ διανεμομένων κερδῶν, οὔτε εἰς τὸ πάγιον τέλος εἰσοδήματος.

Ἐν συνεχείᾳ ὁ ὑπουργὸς ἀνεφέρθη εἰς τὰ μέτρα πρὸς περιστολὴν τῆς φοροδιαφυγῆς καὶ προσέθεσεν ὅτι ἡ Κυβέρνησις διὰ τὸν ἀκριβέστερον προσδιορισμὸν τῶν κερδῶν τῶν ἐπιχειρήσεων ἀπεφάσισε νὰ θέσῃ εἰς ἐφαρμογὴν τὸ σύστημα ἐξευρέσεως αὐτῶν ἐπὶ τῇ βάσει συντελεστῶν μὲ μικτὰ κέρδη.

Εἶτα ὁ ὑπουργὸς ἀνεφέρθη εἰς τὸ θέμα τῶν φορολογικῶν στοιχείων καὶ βιβλίων καὶ εἶπεν ὅτι διὰ τῶν λαμβανομένων μέτρων καταβάλλεται προσπάθεια πρὸς ἐξυγίανσιν τῶν βιβλίων καὶ τῶν ἰσολογισμῶν.

Πρὸς τὸν σκοπόν, συνέχισεν, ὅπως περισταλῇ ἡ φοροδιαφυγὴ εἰς τὰ εἰσοδήματα ἐξ οἰκονομιῶν καθιεροῦται ἐφ' ἑξῆς ἡ ὑποχρέωσις ὅπως πᾶσα σύμβασις μισθώσεως ἀκινήτου καταρτίζεται ἐγγράφως καὶ θεωρεῖται ὑπὸ τοῦ οἰκονομικοῦ Ἐφόρου.

Ἡ ἐπιβολὴ ποινικῶν κυρώσεων κατέστη ἐπιβεβλημένον ὅπως ἐφαρμοσθῇ μόνον εἰς τὰς σοβαρωτέρας τῶν περιπτώσεων.

Εἶτα ὁ ὑπουργὸς ἀναφερόμενος εἰς τὰ αἰτήματα τῶν ἐμπορικῶν τάξεων περὶ μειώσεως τῶν συντελεστῶν κατὰ 50 ο)ο, καὶ περὶ αὐξήσεως τοῦ ἐλαχίστου ὁρίου συντηρήσεως καὶ οἰκογενειακῶν βαρῶν, εἶπεν ὅτι: ταῦτα εἶναι ἀπαράδεκτα, διότι ἐὰν ἐγίνοντο ἀποδεκτὰ θὰ συνετέλουν εἰς τὴν μείωσιν τῶν ἐσόδων τοῦ προϋπολογισμοῦ καὶ ἑπομένως τὴν ἀνατροπήν του.

Ἀναφερόμενος εἰς τὴν προείσπραξιν τοῦ φόρου εἶπεν ὅτι δὲν εἶναι ἀληθὲς ὅτι ἡ καθιερωθεῖσα προείσπραξις ἀποτελεῖ καινοτομίαν. Τὸ μέτρον καθιερώθη τὸ πρῶτον διὰ τοῦ Ν. 334)45 διὰ τοῦ φόρου οἰκοδομῶν, ἐμπορικῶν καὶ βιομηχανικῶν ἐπιχειρήσεων κλπ.

Ἐπίσης δὲν εἶναι βάσιμος ἡ ὑποστηριζομένη ἄποψις ὅτι διὰ τῆς προεισπράξεως ὁ φορολογούμενος ἐπιβαρύνεται ἐπὶ πλέον. Ἀνεξαρτήτως ὅμως τούτου ἡ διατήρησις τῆς προεισπράξεως ἐπιβάλλεται διότι τυχὸν κατάργησίς της θὰ ἐγέννα ἀμέσως ζήτημα ἐξευρέσεως πόρων πρὸς κάλυψιν θετικοῦ ἐσόδου ἐξ 600 ἑκατομ. δρχ. περίπου ἤτοι τὸ 1)2 περίπου τῆς ὅλης ἀποδόσεως φόρου εἰσοδήματος.

Ἀναφερθεὶς περαιτέρω εἰς τὴν φορολογίαν κληρονομιῶν εἶπεν ὅτι ἡ κυβέρνησις κατέληξεν εἰς τὴν ἀπόφασιν καὶ διὰ νομοσχεδίου ὁρίζεται ὅτι αὐξάνονται τὰ ἀφορολόγητα ὅρια διὰ τὰς τάξεις τῶν κατιόντων συγγενῶν καὶ ἀνιόντων

ΣΥΝΕΧΕΙΑ
ΕΙΣ ΤΗΝ 4ην ΣΕΛΙΔΑ

Ὁ βασιλεὺς τῆς Ἀραβίας συναντᾶται μὲ τὸν Νασὲρ

Θὰ ἐξετάσουν τὴν ἐν Συρίᾳ κατάστασιν

ΒΗΡΥΤΤΟΣ. Ἐγνώσθη ἐνταῦθα ὅτι ὁ πρεσβευτὴς τῆς Σαουδικῆς Ἀραβίας, ὅστις ἀφίχθη χθὲς εἰς Κάϊρον ἐπέδωσεν εἰς τὸν Νάσερ πρόσκλησιν διὰ νὰ πραγματοποιηθῇ ἐσπευσμένη συνάντησις τούτου μετὰ τοῦ βασιλέως Σαούδ. Εἰς τὴν πρόσκλησιν καὶ πρὸς διευκόλυνσιν τῶν συζητήσεων ἐπὶ τῆς ἐν Συρίᾳ καταστάσεως, ὁ βασιλεὺς Σαοὺδ ζητεῖ ἀπὸ τὸν πρόεδρον Νάσερ ὅπως μεταβῇ εἰς Ριὰντ σήμερον Κυριακήν.

Ὁ Ἄραψ μονάρχης ἐκφράζει τὴν εὐχὴν ὅπως ἡ ὑγεία τοῦ προέδρου τῆς Συριακῆς Δημοκρατίας κ. Κουατλῆ ἐπιτρέψῃ εἰς τοῦτον νὰ συνοδεύσῃ τὸν ἀρχηγὸν τοῦ Αἰγυπτιακοῦ Κράτους κατὰ τὸ ἐσπευσμένον ταξείδιον αὐτοῦ.

Δὲν ἀποκλείεται κατὰ τὴν ἐφημερίδα «Ἀλ Σιάσα» νὰ μεταβῇ ὁ ἴδιος ὁ βασιλεὺς Σαοὺδ εἰς Αἴγυπτον ἐὰν αἱ ὑποχρεώσεις τοῦ Νασὲρ καὶ ἡ ὑγεία τοῦ κ. Κουατλῆ καταστήσουν ἀδύνατον τὴν πραγματοποίησιν τοῦ ταξειδίου του εἰς Ριάντ.

Ἡ ἀποστολὴ αὐτὴ τοῦ Ἄραβος πρεσβευτοῦ ἀποτελεῖ χαλάρωσιν τῆς ἐντάσεως τῶν σχέσεων μεταξὺ Αἰγύπτου καὶ Σαουδικῆς Ἀραβίας. Οἱ ἐνταῦθα Σαουδαραβικοὶ κύκλοι δὲν ἀποκρύπτουν ὅτι καθίσταται ἀπαραίτητος ἡ ἐπανάληψις τῶν ἀπ' εὐθείας ἐπαφῶν μεταξὺ Σαοὺδ καὶ Νασέρ, δεδομένου ὅτι ἐν ὄψει τῆς ἀφίξεως τοῦ Ἀμερικανοῦ ὑφυπουργοῦ κ. Χέντερσον, μία σύσκεψις μεταξὺ τῶν Σαούδ, Νάσερ καὶ Κουατλῆ θὰ εἶχε πολὺ μεγαλυτέραν σπουδαιότητα, διότι θὰ ἐδίδεν εἰς τὸν Ἀμερικανὸν ἀπεσταλμένον τὴν εὐκαιρίαν νὰ λάβῃ ἐπακριβῆ γνῶσιν μέσῳ τοῦ βασιλέως Σαούδ, τῶν ἀπόψεων τῶν δύο προέδρων Συρίας καὶ Αἰγύπτου εἰς ὅ,τι ἀφορᾷ τὴν ἐν Συρίᾳ κατάστασιν καὶ τὰς σχέσεις τῶν οὐδετεροφίλων Ἀράβων μὲ τὸν Σοβιετικὸν συνασπισμόν.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ. Κατὰ τηλεγράφημα τοῦ Ρώϋτερ ἐκ Νέας Ὑόρκης, ἡ ἐφημερὶς «Τάϊμς τῆς Νέας Ὑόρκης» γράφει ὅτι αἱ ἐκ μέρους τῆς Συρίας γενόμεναι διαψεύσεις ὅτι ἡ χώρα αὐτὴ τελεῖ ὑπὸ κομμουνιστικὸν ἔλεγχον, εἶχον ἁπλῶς ὡς ἀποτέλεσμα νὰ ἐπιβεβαιώσουν τὰς ἀρχικὰς ὑπονοίας περὶ τούτου.

Ὁ κ. Ἀβέρωφ θὰ μεταβῇ εἰς τὴν Λιβύην

Κατόπιν εἰς Ἀμερικήν

ΑΘΗΝΑΙ. Ὁ ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Ἀβέρωφ ἀναχωρεῖ τὴν 2αν ἢ 3ην Σεπτεμβρίου εἰς Λιβύην, ὅπου θὰ παραμείνῃ ἐπὶ 3ήμερον ὡς φιλοξενούμενος τῆς κυβερνήσεως τῆς Λιβύης καὶ θὰ ἔχῃ ἐκεῖ συνομιλίας ἐπὶ ἐνδιαφερόντων τὰς δύο χώρας θεμάτων.

Ὁ κ. Ἀβέρωφ ἐπανερχόμενος θὰ ἀναχωρήσῃ τὴν 10ην ἢ 12ην Σεπτεμβρίου εἰς Νέαν Ὑόρκην διὰ νὰ ἡγηθῇ τῆς Ἑλληνικῆς ἀντιπροσωπείας εἰς τὴν Γενικὴν Συνέλευσιν τοῦ ΟΗΕ καὶ ὑποστηρίξῃ τὴν ἐγγραφὴν τῆς Ἑλληνικῆς προσφυγῆς εἰς τὴν Ἡμερησίαν Διάταξιν.

ΚΑΜΜΙΑ ΟΡΙΣΤΙΚΗ ΑΠΟΦΑΣΙΣ ΔΙΑ ΤΟ ΘΕΜΑ ΤΟΥ ΦΕΡΡΥ-ΜΠΩΤ

ΑΘΗΝΑΙ. Πληροφορούμεθα ἀπὸ ἁρμοδίαν πηγὴν τοῦ Ἑλληνικοῦ Ὀργανισμοῦ Τουρισμοῦ, σχετικῶς μὲ τὸ θέμα τοῦ φέρρυ—μπὼτ Ἑλλάδος—Ἰταλίας, ὅτι οὐδεμία συγκεκριμένη καὶ ὁριστικὴ ἀπόφασις εἶναι δυνατὸν νὰ ληφθῇ πρὸ τῆς λήψεως ἀποφάσεως διὰ τὴν ἀγορὰν τοῦ σκάφους.

Ἐξ ἄλλου, εὐθὺς ὡς ἐπιστρέψῃ εἰς Ρώμην ὁ Ἕλλην πρεσβευτής, θὰ διεξαγάγῃ συνεννοήσεις μὲ τὴν Ἰταλικὴν Κυβέρνησιν διὰ τὴν σύμπηξιν Ἑλληνοϊταλικῆς ἑταιρείας, ἡ ὁποία θὰ ἀνελάμβανεν ὑπὸ ὡρισμένους ὅρους τὴν ἐξυπηρέτησιν τῆς συνδέσεως.

Ἐπίσης διεξάγονται συνεννοήσεις δι' ὡρισμένα πλοῖα τὰ ὁποῖα εἶναι μὲν καλῆς κατασκευῆς, ἀλλὰ προσφέρονται εἰς ὑψηλὰς τιμάς.

Τελευταίως ἐγένετο ἡ ἐπισήμανσις τῶν θέσεων ὅπου θὰ πρέπει νὰ γίνουν τουριστικαὶ ἐγκαταστάσεις, ἀλλ' αὗται δὲν ἀνεκοινώθησαν.

Τὸ τουριστικὸν πρόγραμμα τῆς Κυβερνήσεως προβλέπει τὴν ἀνέγερσιν ξενοδοχείων εἰς Κέρκυραν, Ἡγουμενίτσαν, Ἰωάννινα καὶ μεθοριακῶν σταθμῶν.

Εἰς Ἡγουμενίτσαν καὶ ἀνεξαρτήτως τοῦ ἂν θὰ γίνῃ ἡ σύνδεσις, ἔχουν ἀποφασισθῆ ἐξωραϊστικὰ ἔργα, τόσον εἰς τὴν ἰδίαν πόλιν, ὅσον καὶ εἰς τὴν διαδρομὴν μεταξὺ Ἰωαννίνων—Μεσολογγίου, Ρίου—Ἀντιρρίου καὶ Ναυπάκτου—Δελφῶν.

Κατὰ τὰς ἰδίας πληροφορίας ἀπαιτοῦνται διὰ τὴν ἀγορὰν σκάφους 150 ἑκατ., διὰ τὴν κατασκευὴν ἀπαραιτήτων λιμενικῶν ἔργων προσεγγίσεως τοῦ φέρρυ—μπὼτ 150 ἑκατ., διὰ τὴν κατασκευὴν ὁδικοῦ δικτύου 150 ἑκατ. δραχμῶν, ἐκ τῶν ὁποίων ἔχουν προβλεφθῆ 80 ἑκατ. διὰ τὸ ἐφετεινὸν τουριστικὸν πρόγραμμα καὶ 50 τουλάχιστον ἑκατ. δραχμῶν διὰ τὴν κατασκευὴν τουριστικῶν ξενοδοχείων.

Λόγῳ τῆς μεγάλης δαπάνης ἡ Κυβέρνησις φέρεται ὡς μὴ διατεθειμένη νὰ ἀναλάβῃ λίαν προσεχῶς τὴν ἐκτέλεσιν τῶν ἐν λόγῳ ἔργων καὶ εὑρίσκεται εἰς τὸ στάδιον καταρτίσεως σχεδίου καὶ ἀναμονῆς λογικῶν προσφορῶν.

Ἐξ ἄλλου αἱ γενόμεναι προσφοραὶ ἀναλήψεως καὶ συνδέσεως τῶν δύο πλευρῶν ὑπὸ ἰδιωτῶν ἐκρίθησαν μὴ συζητήσιμοι, λόγῳ τῶν προβαλλομένων ὅρων.

ΣΗΜΕΙΩΜΑΤΑ

ΟΙ ΣΥΝΤΑΞΙΟΥΧΟΙ

Ἀπὸ μίαν στατιστικὴν διὰ τ' ἀποτελέσματα τῆς τελευταίας κυβερνητικῆς ἀποφάσεως περὶ παροχῆς ἐπιδόματος πολυετίας εἰς τοὺς δημοσίους ὑπαλλήλους, προέκυψεν ὅτι τὸ πλεῖστον τῶν συνταξιούχων τοῦ Δημοσίου δικαιοῦνται αὐξήσεως... 6—25 δραχμῶν μηνιαίως! Δίκην ἐπαιτῶν μεταχειρίζεται ἡ κυβέρνησις ἐκείνους, οἱ ὁποῖοι ἠναλώθησαν εἰς τὴν ὑπηρεσίαν τοῦ Κράτους...

ΑΓΟΡΑΦΟΒΙΑ

Ἡ ἑορτή, ἡ ὁποία ἐπρόκειτο νὰ δοθῇ εἰς τὸ Παναθηναϊκὸν Στάδιον, ὑπὲρ τῆς Ἐπιτροπῆς Κυπριακοῦ ἀγῶνος, ἀνεβλήθη «διὰ τεχνικοὺς λόγους» ἐπ' ἀόριστον, ἤτοι ἐματαιώθη. Πρὸ ὀλίγων ἡμερῶν, ἐματαιώθη ἄλλη ἑορτή, ἡ ὁποία θὰ ἐδίδετο εἰς τὸ Στάδιον, εἰς τὸ πλαίσιον τοῦ Φεστιβὰλ Ἀθηνῶν, μὲ τὸ ἔργον τοῦ Μελᾶ «Ὁ Γέρος τοῦ Μωριᾶ». Ὄπισθεν τῆς ματαιώσεως ἀμφοτέρων τῶν ἑορτῶν εὑρίσκεται ἡ κυβέρνησις, ἡ ὁποία, φαίνεται, πάσχει ἀπὸ ἀγοραφοβίαν. Ἐάν, μάλιστα, συνδυασθῇ τὸ ὅτι ὁ βασικὸς ἥρως τοῦ θεατρικοῦ ἔργου, ὁ Θεόδωρος Κολοκοτρώνης, ἐπρόκειτο νὰ φωνάξῃ τὴν ἱστορικὴν προτροπὴν «Φωτιὰ καὶ τσεκούρι στοὺς προσκυνημένους», μὲ τὸ ὅτι ἀνάλογοι φωναὶ ὑπῆρχε φόβος ν' ἀκουσθοῦν εἰς τὴν Κυπριακὴν ἑορτήν, ἐξηγεῖται καὶ τί εἴδους ἀγοραφοβία εἶναι ἡ κυβερνητικὴ νόσος.

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ

Τὸ Γενικὸν Λογιστήριον ἐπεχείρησε νὰ διαψεύσῃ τὴν καταγγελίαν τοῦ ἀντιπολιτευομένου Τύπου περὶ σοβαρῶν ὑπερβάσεων εἰς τὸν προϋπολογισμὸν τοῦ ὑπουργείου Ἐθνικῆς Ἀμύνης. Λοιπόν, δὲν εἶναι 370 ἑκατομμύρια, ἀλλὰ μόνον 203 ἑκατομμύρια. Ἔστω. Λίγα εἶναι διακόσια ἑκατομμύρια ἐπὶ πλέον τῶν προϋπολογισθέντων; Καὶ δὲν ἠμποροῦσαν νὰ προβλεφθοῦν αἱ ὑπερβάσεις, ὥστε νὰ καταρτισθῇ προϋπολογισμὸς εἰλικρινὴς καὶ σωστός;

ΓΛΩΣΣΙΚΑ

Τοπικὴ ἐφημερὶς πληροφορεῖ τοὺς ἀναγνώστας της ὅτι ὁ Χάρντιγκ ἐπετέλεσεν ἐν Κύπρῳ ἔργον συνιστάμενον:

> «εἰς τὴν ἐκρίζωσιν δενδρώνων, εἰς τὸν ἐμπρησμὸν δασῶν, εἰς τὴν καταστολὴν μαθητικῶν διαδηλώσεων διὰ δακρυγόνων βομβῶν καὶ εἰς τὸν ἐξανδραποδισμὸν ὁλοκλήρων συνοικισμῶν».

Καὶ αἱ μὲν καταστροφαὶ δένδρων καὶ ἡ διάλυσις διαδηλώσεων, δὲν ὑπάρχει ἀντίρρησις ὅτι ἀνήκουν εἰς τὸ θλιβερὸν ἐνεργητικὸν τοῦ σατράπου τῆς Κύπρου. Ἀλλά, ὁ Χάρντιγκ δὲν ἦτο δυνατὸν ὄχι ὁλοκλήρους συνοικίας, ἀλλὰ οὔτε ἕνα ἄτομον εἰς τὴν Κύπρον νὰ ὑποβάλῃ εἰς «ἐξανδραποδισμόν», ὁ ὁποῖος εἶναι ἔργον τοῦ περὶ τὴν ἑλληνικὴν γλῶσσαν λιποβαροῦς σχολιαστοῦ.

ΣΚΟΤΕΙΝΟ ΛΙΜΑΝΙ

Χθὲς τὸ βράδυ, εἶχε παρέλθει ἡ ὀγδόη ἑσπερινὴ καὶ δὲν εἶχεν ἀναφθῇ οὔτε ἕνα ἠλεκτρικὸ φῶς εἰς τὸ λιμάνι. Τὸ γεγονὸς προεκάλεσε θλιβερὰν ἐντύπωσιν εἰς τοὺς συμπολίτας, οἱ ὁποῖοι, βλέποντες νὰ κυκλοφοροῦν εἰς τὸ σκοτάδι ἑκατοντάδες ξένων τουριστῶν, ᾐσθάνοντο ἐντροπὴν διὰ λογαριασμὸν τῶν ἁρμοδίων. Τί συμβαίνει; Τὸ ρολόγι τῶν ἁρμοδίων πηγαίνει πίσω, πρόκειται περὶ ἐκδηλώσεως κακῶς νοουμένης οἰκονομίας ἢ οἱ ἁρμόδιοι θέλουν νὰ ἀποδειχθῇ ἡ Πάτρα διεθνῶς ὡς ἔχουσα «σκοτεινὸ λιμάνι»;

Οἱ Φιλελεύθεροι συνετέλεσαν εἰς τὴν μείωσιν φόρων

ΑΘΗΝΑΙ. Ἐκ τοῦ κόμματος τῶν Φιλελευθέρων ἀνεκοινώθη χθὲς τὴν ἑσπέραν ἐν σχέσει μὲ τὰ νέα φορολογικὰ μέτρα ὅτι αἰσθάνεται ἱκανοποίησιν, διότι ἡ κριτικὴ τὴν ὁποίαν ἤσκησεν εἰς τὴν Βουλὴν καὶ εἰς τὰς πολιτικὰς συγκεντρώσεις, ἠνάγκασε τὴν Κυβέρνησιν νὰ προβῇ εἰς ὡρισμένας φορολογικὰς μεταρρυθμίσεις. Τὰς ἀπόψεις του ἐπ' αὐτῶν τὸ κόμμα τῶν Φιλελευθέρων θὰ ἀναπτύξῃ εἰς τὴν ἐπιτροπὴν νομοθετικῆς ἐξουσιοδοτήσεως.

Ὁ κ. Ἀποστολίδης θὰ μεταβῇ εἰς Κέρκυραν

Διὰ ν' ἀναφέρῃ εἰς τὸν Βασιλέα τὰ τῆς καταστάσεως τῆς Κυβερνήσεως

Ο κ. ΚΑΡΑΜΑΝΛΗΣ ΑΠΕΙΛΕΙ ΔΙΑΓΡΑΦΗΝ

ΑΘΗΝΑΙ. Ὑπῆρχε χθὲς ἡ πληροφορία ὅτι ὁ τέως ἀντιπρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως κ. Ἀποστολίδης, ἐπιστρέφων ἐκ τοῦ ἀνὰ τὰς Κυκλάδας ταξειδίου του, πρόκειται νὰ μεταβῇ εἰς Κέρκυραν ὅπου θὰ γίνῃ δεκτὸς ὑπὸ τοῦ βασιλέως.

ΑΘΗΝΑΙ. Κατὰ χθεσινὰς πληροφορίας, ὁ πρωθυπουργὸς κ. Καραμανλῆς εἶναι ἀποφασισμένος νὰ διαγράψῃ ἀπὸ τὴν Ε.Ρ.Ε. τὸν τέως ἀντιπρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως κ. Ἀποστολίδην ἐὰν οὗτος δὲν ἀπαντήσῃ εἰς τὴν προχθεσινὴν κυβερνητικὴν παράκλησιν ὅπως ἀνακοινώσῃ ἐὰν τυχὸν ἔχῃ λόγους ἠθικῆς τάξεως, οἱ ὁποῖοι τὸν ἔκαμαν νὰ παραιτηθῇ.

ΕΝΤΥΠΩΣΕΙΣ ΑΠΟ ΕΝΑ ΤΑΞΙΔΙ

ΑΝΑ ΤΗΝ ΕΥΡΩΠΗΝ

Ἔλλειψις διαφωτίσεως διὰ τὸ Κυπριακόν. Δυνατότητες διὰ τὰ προϊόντα μας, ἀλλὰ μὲ καλὴν ποιότητα καὶ συσκευασίαν

Τοῦ πολιτευτοῦ κ. ΑΝΔΡΕΑ ΠΑΠΑΓΕΩΡΓΟΠΟΥΛΟΥ

1ον

Κατὰ τὴν πρόσφατον ἐπίσκεψίν μου εἰς τὰς περισσοτέρας χώρας τῆς Δυτ. Εὐρώπης—πλὴν τῆς ἐξετάσεως τῆς ἐκεῖ καταστάσεως, διὰ τὴν ὁποίαν θ' ἀσχοληθῶ εἰς τὰ ἑπόμενα σημειώματα—ἠρεύνησα δύο ζητήματα ζωτικῆς σημασίας διὰ τὴν χώραν μας. Τὸ Κυπριακὸν καὶ τὴν κατανάλωσιν ἀγροτικῶν προϊόντων μας. Δυστυχῶς, ἐπὶ τοῦ Κυπριακοῦ ἡ Εὐρωπαϊκὴ κοινὴ γνώμη εἶναι ἐλάχιστα κατατοπισμένη. Αἱ λαϊκαὶ μᾶζαι, ἀπὸ τὶς ὁποῖες πάντοτε ξεκινᾷ ἡ πίεσις πρὸς τὰ ἄνω, ἢ δὲν γνωρίζουν ἢ ἀκόμη χειρότερον μένουν ἀσυγκίνητοι ἐπὶ τοῦ ἐθνικοῦ μας θέματος. Ἐπεκοινώνησα μὲ πολλοὺς καὶ διαφόρους πολίτας ὅλων τῶν τάξεων καὶ Κρατῶν ποὺ ἐπεσκέφθην. Τοὺς ἠρώτησα τί γνώμη ἔχουν διὰ τὸ Κυπριακό; Πολλοὶ τὸ ἠγνόουν. Ἄλλοι «κάτι ἔχουν ἀκούσει» καὶ ἐλάχιστοι μοῦ εἶπαν ὅτι ἔχομεν δίκαιον καὶ πρέπει ἡ Κύπρος ν' ἀπελευθερωθῇ. Καμμία ἰδιαίτερη συγκίνησις ὡς λ.χ. συμβαίνει γιὰ τὸ Ἀλγερινό.

Τοῦτο ὀφείλεται, ἀφ' ἑνὸς εἰς τὴν προπαγάνδα καὶ πίεσι ἐπὶ τοῦ Εὐρωπαϊκοῦ τύπου, ὑπὸ τῆς Ἀγγλίας, ποὺ κινεῖ ὅλα τὰ μέσα καὶ τὸν καταχθόνιο διπλωματικό της μηχανισμό, καὶ ἀφ' ἑτέρου εἰς τὴν τακτικὴν τῶν ἰδικῶν μας ἁρμοδίων, οἵτινες ὤφειλον μὲ δραστηριότητα καὶ πάθος νὰ κινηθοῦν πρὸς τὸν τομέα αὐτὸν τοῦ πλήρους διαφωτισμοῦ τῆς κοινῆς γνώμης, ποὺ ἀποτελεῖ στὴν ἐποχή μας μεγάλη δύναμι καὶ σοβαρώτατο ὅπλο ἐπιτυχίας. Εὔκολος προσφέρεται ὁ διαφωτισμὸς καὶ ἡ ἐπιτυχία, ἀφοῦ τὸ δίκαιο εἶναι ὅλο μαζί μας.

Ὡς πρὸς τὶς δυνατότητες καταναλώσεως τῶν προϊόντων μας, δυστυχῶς, αἱ ἐντυπώσεις εἶναι ἐπίσης δυσάρεστοι. Οὐδαμοῦ τῆς Εὐρώπης σοβαρῶς διατίθενται ἢ καταναλίσκονται. Καὶ περὶ μὲν τῆς Ἰταλίας, Ἑλβετίας, Γαλλίας, Βελγίου δὲν δύναται νὰ γίνῃ σοβαρὸς λόγος, διότι αἱ χῶραι αὗται ἔχουν ἰδίαν παραγωγὴν ἢ προμηθεύονται ἐξ ἄλλων χωρῶν. Χωρὶς καὶ αὐτὰς τὰς χώρας νὰ τὰς ἀποκλείσωμεν, δὲν συμβαίνει τὸ ἴδιον καὶ διὰ τὴν Γερμανίαν. Χώρα βιομηχανικὴ μὲ βόρειον κλῖμα καὶ μεγίστας καταναλωτικὰς ἀνάγκας γεωργικῶν προϊόντων, ὡς καπνοῦ, ἐλαίου, ἐλαιῶν, οἴνου, σταφίδος, σύκων, ἐσπεριδοειδῶν καὶ φρούτων γενικώτερον, ἤτοι παντὸς ὅ,τι παράγει ἡ χώρα μας, ἀπετέλεσε κατὰ τὸ παρελθὸν καὶ πρέπει ν' ἀποτελέσῃ καὶ εἰς τὸ μέλλον τὴν σοβαρωτέραν καταναλωτικὴν ἀγορὰν τῆς χώρας μας. Αἱ γενόμεναι ἐξαγωγαὶ εἰς Γερμανίαν εἶναι ἐλάχισται ἔναντι τῆς παραγωγῆς μας καὶ τῶν μεγάλων ἀναγκῶν αὐτῆς καὶ τῶν δυνατοτήτων καταναλώσεως, ὡς μ' ἐπληροφόρησαν ἔμποροι καὶ ἐπαγγελματίαι κατέχοντες τὸ θέμα. Ἐλάχιστα Ἑλληνικὰ προϊόντα διατίθενται καὶ δὲν εἶναι ἱκανοποιημένοι ἀπὸ πλευρᾶς συσκευασίας καὶ διαθέσεως.

Εἶναι ἀνάγκη νὰ καταβληθῇ ἔντονος καὶ συνεχὴς προσπάθεια πλήρους κατακτήσεως τῆς πλησιεστέρας πρὸς ἡμᾶς μεγίστης αὐτῆς καταναλωτικῆς ἀγορᾶς τῶν προϊόντων μας. Ἡ ἐνέργεια δέον νὰ εἶναι ταχεῖα καὶ ἀποφασιστική, διότι θὰ εἶναι πλέον ἀργὰ καὶ δύσκολος ἡ ἐκτόπισις ἄλλων συναγωνιστῶν μας.

Ἡ Γερμανία εἶναι κολοσσιαία ἀγορὰ καὶ ἀναντικατάστατος δι' ἡμᾶς, ἔχει δὲ ὡς συμφέρον, διότι συγκαταλεγόμεθα μεταξὺ τῶν καλυτέρων πελατῶν της. Ἀναμφισβητήτως γίνεται προσπάθεια καὶ σήμερον πρὸς τὴν κατεύθυνσιν αὐτή. Τονίζω ὅμως τὴν ἀνάγκην νὰ ἐνταθῇ αὐτὴ εἰς μέγιστον βαθμόν. Παράλληλα πρὸς τὴν προσπάθειαν αὐτὴν εἶναι ἀνάγκη οἱ οἱοιδήποτε ἐξαγωγεῖς νὰ καταβάλουν προσπάθεια τελείας καὶ συγχρονισμένης συσκευασίας, τακτοποιήσεως καὶ τυποποιήσεως τῶν προϊόντων μας. Πρὸς τοῦτο πρέπει νὰ βοηθήσουν κράτος, συνεταιριστικαὶ ὀργανώσεις, Ἀγροτικοὶ Σύλλογοι, Ἀγροτικὴ Τράπεζα, ἰδιῶται, Τύπος καὶ πᾶς δυνάμενος. Πρέπει νὰ γίνῃ διδασκαλία καὶ προπαγάνδα καὶ νὰ διατεθοῦν καὶ τὰ πρὸς τοῦτο οἰκονομικὰ μέσα πρὸς ἐπιτυχίαν. Πρέπει νὰ ἱκανοποιῆται πλήρως ἡ ἀσφαλὴς συντήρησις καὶ διατήρησις ἡ ταχεῖα μεταφορὰ καὶ αἰσθητικὴ ἐμφάνισις τῶν προϊόντων μας. Εἰς ὁλόκληρον τὴν Εὐρώπην, καθιερώθη ἡ τοιαύτη συσκευασία καὶ διάθεσις τῶν προϊόντων. Μόνον κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον ὑπάρχει ἐλπὶς ἐπιτυχίας μας. Δὲν δυνάμεθα ἡμεῖς ν' ἀποτελέσωμεν ἐξαίρεσιν, ἐὰν σοβαρῶς σκεπτώμεθα νὰ καταστῶμεν ἐξαγωγεῖς τῶν προϊόντων μας καὶ σοβαροὶ συναγωνισταὶ ἄλλων χωρῶν. Βελτίωσις ποιότητος, τρόπου συσκευασίας καὶ διαθέσεως, εἶναι σοβαρώτατοι παράγοντες διεισδύσεως μας εἰς τὴν Γερμανίαν καὶ ἄλλας τυχὸν Εὐρωπαϊκὰς ἢ ἐξωευρωπαϊκὰς ἀγοράς. Ἀλλὰ καὶ δὲν δυνάμεθα νὰ πράξωμεν ἄλλως, διότι τὸ μέλλον τῶν ἀγροτῶν μας καὶ τῆς ἐθνικῆς μας καθόλου οἰκονομίας στηρίζεται εἰς καλῶς ὀργανωμένας ἐξαγωγὰς καὶ σταθερὰς καταναλωτικὰς ἀγορὰς τῶν προϊόντων μας.